

SMLOUVA O POSKYTOVÁNÍ SLUŽEB

**EKOLA České Libchavy**

Marius Pedersen Group 

ČÍSLO SMLOUVY: 49054229

INTERNÍ ČÍSLO SMLOUVY: 49054229

**ČLÁNEK I. SMLUVNÍ STRANY**

Objednatel – sídlo  
Město Žamberk  
Masarykovo náměstí 166  
56401 Žamberk

Objednatel - zasilatelská adresa  
Město Žamberk  
vlastní nádoby  
Masarykovo náměstí 166  
564 01 Žamberk

IČO: 00279846  
DIČ: CZ00279846  
Číslo účtu: 19-1321320309/0800  
IBAN:

Zastoupený:  
Spisová značka:  
e-mail pro fakturaci:

Objednatel - provozovna  
Město Žamberk  
vlastní nádoby  
Masarykovo náměstí 166  
564 01 Žamberk

Kontaktní osoba:  
Telefon:  
e-mail:

Zhotovitel – sídlo  
EKOLA České Libchavy s.r.o.  
České Libchavy 172  
561 14 České Libchavy

IČO: 49813862  
DIČ: CZ49813862  
Číslo účtu:  
IBAN:

Zastoupený:  
Spisová značka: Krajským soudem v Hradci Králové,  
oddíl C vložka 5020  
e-mail pro fakturaci:

Zhotovitel – provozovna  
PJ EKOLA  
České Libchavy 172  
56114 České Libchavy

Kontaktní osoba:  
Telefon:  
e-mail:

Pracovníci objednatel pověřeni k úkonům (vyjma právních jednání) ve věcech této Smlouvy:

technických: , tel. , e-mail:  
provozních: .....

Pracovníci zhotovitel pověřeni k úkonům (vyjma právních jednání) ve věcech této Smlouvy:

Dispečink VOK PRESS: , MT: , email: .....  
Dispečink KUKA: , MT: 1, email: .....

Smluvní strany se níže uvedeného dne, měsíce a roku dohodly na uzavření následující Smlouvy.

## ČLÁNEK II. PŘEDMĚT SMLOUVY

1. Předmětem Smlouvy je zajištění přepravy, využití či odstranění odpadů ve vlastnictví objednatele, realizace služeb v oblasti odpadového hospodářství, konzultační a poradenská činnost v oblasti odpadového hospodářství, nájem sběrných nádob a zařízení a poskytování ostatních služeb, tedy plnění zhotovitele pro objednatele, když popis rozsahu a podmínek předmětu plnění je sjednán touto Smlouvou včetně jejich příloh.
2. Smluvní strany jsou si vědomy, že je objednatel povinným subjektem dle zák. č. 340/2015 Sb., o zvláštních podmínkách účinnosti některých smluv, uveřejňování těchto smluv a o registru smluv (zákon o registru smluv). Uveřejnění smlouvy v registru smluv zajistí objednatel.

## ČLÁNEK III. ZÁVAZKY SMLUVNÍCH STRAN

### 1. Zhotovitel se zavazuje

- a) realizovat tuto Smlouvu v souladu s jejími ustanoveními,
- b) dodržovat ustanovení příslušných zákonů týkajících se odpadového hospodářství v platném znění, jakož i dalších závazných norem a zákonů České republiky, vyhlášek a nařízení,
- c) zajistit využití, recyklaci, regeneraci využitelných odpadů (dále také jen druhotných surovin) efektivním a ekonomickým způsobem, který respektuje zákony na ochranu životního prostředí,
- d) zajistit odstranění vznikajících odpadů v případě, že další využití odpadů není možné,
- e) poskytnout objednateli, na jeho vyžádání a za úplatu nádoby pro shromažďování odpadů, případně další technická zařízení dále definovaná touto Smlouvou,
- f) zajistit ve sjednaném termínu přepravu odpadů, bude-li objednatelem požadována, uvedených v této Smlouvě k vlastnímu či externímu využití, případně odstranění v souladu s požadavky objednatele a v souladu s požadavky stanovenými ve zvláštních předpisech,
- g) při přepravě odpadu kategorie N, O/N případně N/O zajistit řádně zákonné ohlašovací povinnosti, bude-li uvedené objednatel požadovat, když zhotovitel bude uveden jako odesílatel odpadu k přepravě.
- h) zajistit pro objednatele další služby sjednané touto Smlouvou,
- i) sjednané služby provádět řádně a včas podle dodacích podmínek této Smlouvy,

### 2. Zhotovitel je oprávněn:

- a) požadovat od objednatele; potřebnou součinnost spočívající zejména v zajištění přístupu a příjezdu odpovídajícími přepravními a manipulačními prostředky ke sběrným nádobám, kontejnerům a jímčkám na shromažďování odpadů objednatele; umožnění naložení odpadu a manipulace s odpadem na místě umístění - stanoviště a/nebo shromažďování odpadu; předávání písemných dokladů a informací o odpadech (např. identifikační list nebezpečného odpadu, základní popis odpadu, průvodka odpadu určeného ke skládkování, deklarace kvality odpadu apod.); poskytování informací o svých potřebách k řádnému plnění,
- b) v případě zjištění nesouladu odpadu s odpadem přípustným a sjednaným v této Smlouvě a/nebo nesouladu jeho umístění s umístěním sjednaným (mimo určené nádoby) a/nebo nezajištění sjednané součinnosti ze strany objednatele, odpad nepřevzít a okamžitě tuto skutečnost oznámit objednateli, když v takovém případě nemusí zhotovitel zajistit provedení celé a/nebo dotčené části služby a má nárok na uhrazení veškerých vzniklých nákladů vzniklých z důvodu porušení na straně objednatele,
- c) požadovat od objednatele řádné a včasné zaplacení dohodnuté ceny předmětu plnění. Zhotovitel si současně vyhrazuje právo nepotvrdit další objednávku objednatele dle čl. V. odst. 4. a 5. této smlouvy, a to do doby, dokud nebudou vyrovnány v celém rozsahu finanční závazky vyplývající z předcházející objednávky.

### 3. Objednatel se zavazuje:

- a) dodržovat ustanovení zákona o odpadech v platném znění, jakož i dalších závazných norem a zákonů České republiky a vyhlášek a nařízení,
- b) informovat bez odkladu odpovědného pracovníka zhotovitele ve věcech provozních v případě vzniku mimořádné události o potřebě odvozu, využití a/nebo odstranění odpadů,
- c) informovat odpovědného pracovníka zhotovitele ve věcech provozních o nově vznikajících odpadech pro včasné zajištění případné analýzy a vhodné shromažďovací nádoby,
- d) zpracovat a předat zhotoviteli písemné doklady a informací o odpadech (např. identifikační list nebezpečného odpadu, základní popis odpadu, průvodka odpadu určeného k využití a/nebo odstranění odpadu, deklarace

...kvality odpadu apod.) ke všem produkováným odpadům, objednatel se zavazuje poskytnout zhotoviteli při tomto součinnosti; Základní popis odpadu dodat před prvním z odběrů odpadů, nejpozději však při zahájení prvního odběru odpadů,

- e) řádně a včas provádět úhradu služeb zhotoviteli ve výši dle podmínek této Smlouvy a to způsobem a v termínech dohodnutých v této Smlouvě
- f) zajistit řádně a včasné poskytnutí součinnosti, zejména zajistit odpovídající a dostatečný vstup zaměstnanců zhotovitele či třetích osob vykonávající činnost jménem zhotovitele, vjezd a výjezd vozidel a manipulačních prostředků zabezpečujících poskytování služby na místa shromažďování odpadů a na další místa plnění závazků ze Smlouvy, zajistit možnost nezbytné manipulace s odpadem na místě umístění, předávat řádně a včas doklady a informace o odpadech a svých potřebách k řádnému plnění této Smlouvy,
- g) neprodleně oznámit zhotoviteli všechny skutečnosti, jež mohou mít vliv na řádné plnění předmětu Smlouvy (nepřůjezdnost komunikace, změna vlastníka objektu, adresy, kontaktních a fakturačních údajů objednatele apod.),
- h) ukládat do označených sběrných nádob pouze odpady, pro které je sběrná nádoba určena, a to v množství a za podmínek sjednaných v této Smlouvě,
- i) připravit odpady, jejichž odběr u zhotovitele objednal, a to takovým způsobem, aby ve stanoveném termínu byly způsobilé k naložce a přepravě ve sjednaném množství, obalu a/nebo nádobě dle pokynu zhotovitele upřesněného v potvrzené objednávce, vybavit a označit odpad příslušnými doklady dle platných právních předpisů,
- j) sdělit zhotoviteli neprodleně, nejpozději do 5 dnů před plánovaným termínem přepravy, požadavek na zajištění obalu, pokud nebude mít objednatel k dispozici obal požadovaný zhotovitelem,
- k) není-li sjednáno touto Smlouvou jinak; zajistit prostřednictvím vlastních pracovníků bezpečné naložení odpadu na dopravní prostředek přistavený zhotovitelem, a to odpadu deklarovaného v objednávce,
- l) objednatel potvrzuje, že jeho následující zaměstnanci mají právo potvrdit a podepsat veškeré doklady týkající se předání a převzetí ostatních a nebezpečných odpadů včetně identifikačních listů v případě, že se jedná o přepravu nebezpečných odpadů:

**Jméno**

**Funkce, kontaktní telefon**

4. Objednatel je oprávněn:

- a) požadovat po zhotoviteli plnění předmětu Smlouvy dle podmínek této Smlouvy,

5. Práva a povinnosti smluvních stran, která vyplývají z konkrétního popisu obsahu, rozsahu, způsobu, podmínek a času plnění vymezených v přílohách Smlouvy, mají v případě rozporu s ujednáními obsaženými přímo v textu této Smlouvy přednost.

**ČLÁNEK IV. OBCHODNÍ PODMÍNKY POSKYTOVANÝCH SLUŽEB SBĚRU, SVOZU A VYUŽITÍ A/NEBO ODSTRANĚNÍ SMĚSNÉHO KOMUNÁLNÍHO ODPADU, SEPAROVANÝCH SLOŽEK KOMUNÁLNÍHO ODPADU**

1. V případě sjednání služby sběr, svoz a odstranění směsného komunálního odpadu (dále jen „SKO“), sběr, svoz a využití separovaných složek komunálního odpadu (dále jen „SO“) (dále jen „BIO“) se smluvní strany, kromě v této Smlouvě sjednaných podmínek, dále dohodly na rozšiřujících smluvních podmínkách uvedených v tomto článku této Smlouvy.

2. Zhotovitel se zavazuje:

- a) zajišťovat odvoz SKO, a/nebo SO z nádob zajištěných řádně a včas objednatelem na jeho náklady a/nebo z nádob pronajatých zhotovitelem, pokud byl nájem s objednatelem sjednán, když nádoby musí odpovídat standardu odpadových nádob (popelnice plastové P80, P120, P240 a P340, kontejnery plastové K660, K770 a K1100) a technickým i kvalitativním provedením odpovídat zásadám bezpečnosti práce při manipulaci s nimi,
- b) u nádob pronajatých zhotovitelem objednateli provádět jejich údržbu a nahradit nádobu, která je z technického a bezpečnostního hlediska dále nepoužitelná,
- c) zabezpečit v intervalech dohodnutých touto Smlouvou a jejími přílohami vyprazdňování odpadových nádob s

obsahem SKO, SO, jeho odvoz a odstranění resp. využití,

- d) po provedení výsypu vrátit nádobu na místo odkud byla převzata,
- e) odstranit případné znečištění způsobené zaměstnanci zhotovitele při manipulaci s nádobami,
- f) v případě nedodržení termínu odvozu SKO, a/nebo SO z důvodu na straně zhotovitele zajistit náhradní provedení této služby nejpozději do 48 hodin,
- g) v případě neprůjezdnosti svozové trasy nebo jiných příčin, které nejsou na straně zhotovitele, zajistit náhradní řešení po dohodě s objednatelem,
- h) úpravu cen provádět výhradně vydáním nového Ceníku ve formě Cenového výměru, který nahrazuje dosavadní aktuální Ceník – Cenový výměr tvořící přílohu č.1 této Smlouvy, počínaje od jeho platnosti určené zhotovitelem, v době ne kratší než 30 kalendářních dnů před datem jeho platnosti.

### 3. Objednatel se zavazuje:

- a) objednat u zhotovitele odvoz a odstranění nebo využití SKO, a/nebo SO z takového množství a kapacity sběrných nádob, aby při dohodnutém intervalu poskytování služby nedocházelo k jejich přeplňování. Odvoz volně vysypaného odpadu a odpadu uloženého mimo sběrné nádoby, kromě pytlů poskytnutých zhotovitelem, není předmětem této Smlouvy,
- b) zřídit na vlastních nebo objednatelem užívaných pozemcích stálá stanoviště sběrných nádob na SKO, a/nebo SO tak, aby byla rozmístěna podél svozové trasy (pokud není výslovně dohodnuto jinak, jsou svozové trasy vedeny po veřejných komunikacích se zajištěnou zimní údržbou) a nést odpovědnost za řádné užívání pozemků z pohledu příslušných vyhlášek a zákonů v plném znění, především zákona o pozemních komunikacích, hygienických předpisů a majetkoprávních vztahů k pozemku stanoviště sběrných nádob,
- c) zajistit ve svozových dnech nejpozději v 6.00 hodin zaměstnancům zhotovitele přístup z veřejné komunikace ke stanovištím nádob a možnost manipulace s nimi; svozovým dnem se rozumí stanovený den od 6.00 do 22.00 hodin. Nezajistí-li objednatel přístup ke sběrným nádobám (překážky na komunikaci pro průjezd vozidel, sněhové závěje, nádoby za plotem atd.) a možnost manipulace s nimi, jsou zaměstnanci zhotovitele oprávněni nádobu nevyprázdnit. Tuto skutečnost jsou povinni oznámit objednateli. Objednatel nemá v takovém případě nárok na slevu či náhradní odvoz z důvodu neprovedení služby. Náhradní odvoz může být po dohodě smluvních stran proveden zhotovitelem jako placená služba mimo pravidelný odvoz,
- d) šetrně manipulovat s nádobami poskytnutými zhotovitelem a neprodleně oznámit ztrátu, poškození nebo zničení nádoby nebo štítku s označením typu služby,
- e) zavazuje nepřetěžovat sběrné nádoby, přičemž maximální naplněnost nádob pro SKO, a/nebo SO:
  - P60l plast 40 kg,
  - P80l plast 40 kg,
  - P110l kov 44 kg,
  - P120l plast 48 kg,
  - P240l plast 96 kg,
  - K660l plast 250 kg,
  - K770l plast 360 kg,
  - K1100 kov 440 kg,
  - K1100l plast 360 kg,
  - Zvon 1100l 400 kg,
  - Zvon 1500l 500 kg,
  - Zvon 2100l 600 kg,
  - Zvon 2500l 650 kg,
  - Zvon 3300l 800 kg,
- f) neprodleně oznámit zhotoviteli všechny skutečnosti, jež mohou mít vliv na řádné plnění předmětu Smlouvy (nepřůjezdnost komunikace, změna vlastníka, adresy apod.),
- g) sběrné nádoby používat pouze k odkládání odpadu, pro který je příslušná nádoba určena, tj. SKO, resp. SO. Objednatel bere na vědomí, že do sběrných nádob je zakázáno odkládat jiné odpady, které nemají charakter příslušného druhu odpadu, tedy SKO, a/nebo SO tj. především předměty nadměrné velikosti a hmotnosti, stavební suť, pneumatiky, akumulátory, zeminu, větve, uhynulá zvířata, ropné produkty, chemikálie a jedy, zápalné nebo výbušné látky, kapalné a kašovité odpady, kaly, odpady infekční, dále odpady, které mohou v zimě ve sběrné nádobě zamrznout, odpady, které by mohly ohrozit bezpečnost obsluhy sběrové techniky nebo sběrovou techniku poškodit, horký popel, odpady sbírané zvlášť formou ambulantního sběru nebezpečných složek komunálního odpadu. Případy nedodržení předepsané skladby odpadu budou řešeny individuálně upozorněním, pozastavením odvozu nebo jeho zrušením s tím, že objednateli mohou být vyúčtovány vzniklé vícenáklady, které se zavazuje uhradit,



provádět úhradu služeb zhotoviteli ve výši stanovené Ceníkem ve formě jednostranného Cenového výměru vydaného zhotovitelem a platného pro příslušné období poskytování služby a to způsobem a v termínech dohodnutých v této Smlouvě včetně jejích příloh,

- i) uhradit zhotoviteli náklady spojené s přistavením sběrové nádoby, která mu byla před tím odebrána pro neplacení ceny za poskytovanou službu, případně pro neplnění ostatních podmínek této Smlouvy či jejích příloh.
4. Zhotovitel je oprávněn zajistit provádění služby i jakoukoli třetí osobou oprávněnou k plnění předmětu této Smlouvy dle právních norem České republiky a to dle svého výběru. Zhotovitel není, pokud to není výslovně sjednáno, vázán při plnění této Smlouvy pokyny objednatele.
5. Smluvní strany se dohodly, s ohledem na specifika poskytovaného plnění, že nebude docházet k předání a převzetí poskytnuté služby a služba bude provedena jejím dokončením, a to postupně, vždy naložením příslušného odpadu z nádoby na přepravní/dopravní prostředek a následným předáním k odstranění či využití a/nebo odstraněním či využitím.
6. Vlastnické právo k odpadu přechází z objednatele na zhotovitele okamžikem naložení příslušného odpadu z nádoby na přepravní/dopravní prostředek, přičemž finanční vyrovnání takového přechodu vlastnictví je zohledněno v dále sjednané ceně služby.
7. Fakturace poskytovaných služeb dle tohoto článku této Smlouvy bude prováděna s četností odpovídající fakturačnímu období, kterým je: rok.
8. Platba za veškeré sjednané služby pro celé stanovené fakturační období je prováděna dopředu na základě vystavené faktury (daňového dokladu). Zhotovitel vystaví fakturu nejpozději do konce druhého měsíce fakturačního období. Změny služby uskutečněné v průběhu fakturačního období bude fakturována dalším daňovým dokladem (řádná faktura, dobropis). V případě daňového dokladu - dobropisu se objednatel zavazuje zaslat potvrzený daňový doklad – dobropis na adresu zhotovitele uvedenou v této Smlouvě a to nejpozději do 5 dnů od data doručení daňového dokladu – dobropisu objednateli.

## **ČLÁNEK V. DODACÍ PODMÍNKY**

1. Zhotovitel přijímá od objednatele ze shromažďovacích míst, sběrných nádob odpady na určených místech/umístěních ve stanovených časech. Zhotovitel odváží odpady po optimálním zaplnění kontejnerů na základě telefonické/emailové výzvy pověřeného pracovníka objednatele, případně prostřednictvím svého pověřeného pracovníka vykonávajícím práci v objektu objednatele.
2. Doprava odpadů k odstranění či využití se bude řídit platnými předpisy o provozu vozidel na pozemních komunikacích (zákon č. 111/1994 Sb. a prováděcí vyhlášky v platném znění) přeprava nebezpečných odpadů bude splňovat podmínky dle Evropské dohody ADR o přepravě nebezpečných věcí a bude prováděna pomocí techniky upravené v souladu s touto dohodou.
3. Bližší specifikace druhu odpadu, jehož odběr, odvoz, využití příp. odstranění, který je předmětem této Smlouvy, včetně uvedení jeho názvu, přiřazení katalogového kódu odpadu a stanovení příslušné kategorie, je obsažena v příloze č. 1, která je nedílnou součástí této Smlouvy (dále jen Příloha č.1).
4. Jednotlivé odběry odpadů, vyjma odpadů odebíraných v souladu s článkem IV. této Smlouvy, s upřesněním jejich množství budou realizovány na základě této Smlouvy samostatnými telefonickými (následně potvrzené emailovou zprávou) nebo emailovými objednávkami, které budou vycházet, pokud v nich nebude výslovně dohodnuto jinak, z obecných podmínek této Smlouvy a příslušných právních předpisů.
5. Zhotovitel je povinen potvrdit objednávku objednatele bez zbytečného odkladu po jejím obdržení a sdělit objednateli termín realizace požadavku, příp. v téže lhůtě sdělit důvody, pro které tak neučiní.
6. Odpad naložený na dopravní prostředek zhotovitele se stává okamžikem opuštění prostoru závodu (provozovny/areálu) objednatele (tj. překročením hranice pozemku ve vlastnictví nebo užívání objednatele) vlastnictvím zhotovitele, který odpovídá za jeho přepravu a konečné využití či odstranění. Finanční vyrovnání takového přechodu vlastnictví je zohledněno ve sjednané ceně služby.

## **ČLÁNEK VI. PRONÁJEM ZAŘÍZENÍ**

1. Zhotovitel přenechá, pokud je to ve Smlouvě výslovně konkrétně sjednáno, za sjednanou úplatu objednateli do dočasného úplatného užívání majetek (dále také jako „zařízení“) uvedený v příloze č.1 této Smlouvy. Přenechané Zařízení je majetkem zhotovitele, není-li ve Smlouvě ujednáno jinak. K přenechání Zařízení dojde rozmístěním na příslušná stanoviště nebo protokolárním předáním Zařízení Objednateli. Zhotovitel se zavazuje rozmístit Zařízení na stanoviště nejpozději do sjednaného dne zahájení poskytování služby, a to za podmínky, že k rozmístění poskytne objednatel řádně a včas součinnost, zejména že objednatel zajistí zhotoviteli neomezený přístup a příjezd na místo umístění (stanoviště). Objednatel se zavazuje Zařízení převzít a používat pouze pro účely tomu odpovídající a v souladu s pokyny zhotovitele a hradit sjednané nájemné. K převzetí Zařízení objednatel dojde bez dalšího zahájením poskytování služby, pokud nebude požadovat zhotovitel osobní (fyzické) převzetí na místech umístění. O předání a převzetí, bez ohledu na to, zda se jedná o převzetí osobní či

převzetí zahájením služby, smluvní strany sepiší a podepiší zápis/protokol/potvrzení, jestliže to bude zhotovitelem požadováno.

- Nájem Zařízení je sjednán na dobu v délce trvání této Smlouvy. Dnem ukončení Smlouvy dochází současně bez dalšího ke zrušení nájmu Zařízení. Objednatel je povinen předat bezodkladně po ukončení celé Smlouvy a/nebo ukončení nájmu Zařízení zhotoviteli Zařízení ve stavu odpovídajícím řádnému užívání a bez jakýchkoli odpadů nebo jiných věcí uložených v Zařízení, a to předat v místě stanoviště Zařízení a/nebo v místě určeném zhotovitelem, pokud se strany nedohodly písemně jinak.
- Objednatel se zavazuje kontrolovat stav Zařízení. Objednatel se zavazuje ihned písemně oznámit zhotoviteli jakékoli faktické či právní změny Zařízení, zejména jejich poškození či nefunkčnost či odcizení či ztrátu či omezení dispozičního nebo užívacího práva jakýmkoli třetími osobami či správními orgány.
- Objednatel je povinen pečovat o to, aby na Zařízení nevznikla škoda. Péčí objednatele podle předcházející věty se rozumí přijetí veškerých opatření nezbytných k tomu, aby Zařízení nemohlo být využito k jinému než sjednanému účelu, poškozeno či zcizeno jakoukoli třetí osobou. Objednatel nesmí označovat Zařízení jiným způsobem, než je dohodnuto. V případě odcizení Zařízení má objednatel povinnost bezodkladně nahlásit zcizení Policii ČR a vyžádat pro zhotovitele písemný protokol a tento bezodkladně zhotoviteli předat.
- Bez předchozího písemného souhlasu zhotovitele nesmí objednatel přenechat jakékoli Zařízení do podnájmu či jiného užívání třetí osobě a nesmí Zařízení jakkoli upravovat. Objednatel není oprávněn Zařízení jakkoli omezit či zatížit jakýmkoli právním jednáním či skutečností, jako např. zřídit zástavní právo, předkupní právo, zcizit, učinit výhradu či jakoukoli jinou dohodou či uzavřít jakoukoli smlouvu týkající se Zařízení.
- Objednatel i zhotovitel mají právo nájem Zařízení vypovědět i bez důvodu, přičemž výpovědní doba začíná běžet prvním dnem měsíce následujícího po doručení výpovědi druhé straně a skončí posledním dnem měsíce následujícího po doručení výpovědi druhé smluvní straně, není-li v této Smlouvě dohodnuto jinak. Zhotovitel může vypovědět nájem Zařízení v případě, že objednatel porušuje jakékoli svoje povinnosti a závazky plynoucí z celé Smlouvy (poskytování služeb), přičemž výpovědní doba činí v takovém případě 3 dny a počíná běžet dnem následujícím po doručení výpovědi objednateli. Výpověď dle předcházející věty dochází pouze k ukončení nájmu Zařízení, nikoli celé Smlouvy (poskytování služeb). Objednatel se zavazuje na své náklady řádně a včas zajistit na stanovišti odpovídající Zařízení potřebné pro řádné plnění závazků zhotovitele z této Smlouvy.
- V případě nemožnosti umístění Zařízení na pozemku ve vlastnictví objednatele, je tento povinen smluvně zajistit umístění Zařízení na pozemku jiného vlastníka.
- V případě nezbytnosti umístění Zařízení na veřejné komunikaci je objednatel povinen zajistit označení zařízení dle zákona č. 56/2001 Sb., O podmínkách provozu vozidel na pozemních komunikacích a o změně zákona č. 168/1999 Sb., o pojištění odpovědnosti za škodu způsobenou provozem vozidla a o změně některých souvisejících zákonů (zákon o pojištění odpovědnosti z provozu vozidla), ve znění zákona č. 307/1999 Sb., ve znění pozdějších právních předpisů.
- Není-li stanoveno jinak, řídí se nájemní vztah příslušnými ustanoveními Občanského zákoníku a souvisejícími předpisy.

## **ČLÁNEK VII. CENA SLUŽBY, PLATEBNÍ PODMÍNKY**

- Cena služeb (dodávek a prací) je stanovena Ceníkem, který tvoří nedílnou součástí této Smlouvy jako její příloha č. 1 (dále také jen „Ceník“), přičemž každý nový Ceník v souladu s touto Smlouvou automaticky ukončuje platnost Ceníku předcházejícího. Veškeré ceny jsou uvedeny v českých korunách ve výši bez DPH. K cenám bude účtována DPH ve výši platné ke dni zdanitelného plnění. Datum uskutečnění zdanitelného plnění je stanoveno v souladu s aktuálně platnými právními předpisy.
- Jakékoliv změny Ceníku mohou být prováděny pouze písemnou formou na základě písemné dohody obou smluvních stran, a to nejméně 30 dnů před datem platnosti/účinnosti nového Ceníku, pokud se smluvní strany nedohodnou v této Smlouvě jinak. Smluvní strany se uzavřením této Smlouvy dohodly na úpravě výše ceny u předmětu plnění dle článku IV. této Smlouvy tak, že úprava výše ceny plnění je prováděna vydáním nového Ceníku ve formě Cenového výměru a to zhotovitelem v souladu s podmínkami uvedenými v čl. IV, bodu 2. písm. h) této Smlouvy.
- Zhotovitel je oprávněn navrhovat změny Ceníku či vydat nový Ceník ve formě Cenového výměru (pro plnění Smlouvy dle čl. IV této Smlouvy) vždy, pokud se změní podmínky, za kterých byl aktuálně platný Ceník mezi stranami dohodnut nebo Ceník ve formě Cenového výměru jednostranně zhotovitelem stanoven (zejména se jedná o zákonné změny jako je změna výše skládkových poplatků či jiných poplatků a plateb, změna spotřební daně, zavedení nových daní a omezení v rámci způsobů nakládání s odpady) a dále v případě změny cen (změna výše nákladů zhotovitele) na zařízeních, která jsou využívána k využití či odstranění odpadů..
- Objednatel prohlašuje, že se ve smyslu § 1794 odst. 2 občanského zákoníku souhlasí se sjednanou cenou za služby dle této Smlouvy.
- Fakturace bude prováděna zhotovitelem do 14 dnů od data uskutečnění zdanitelného plnění provedené služby. Podkladem pro fakturaci budou např. vážní listky z vah instalovaných na zařízeních určených k odstranění

využití odpadu, ohlašovací listy přepravovaných nebezpečných odpadů, záznamy o provozu nákladních vozidel, výkazy práce pracovníků vykonávajících činnosti pro objednatele a další stanovené podklady.

6. Splatnost faktur zhotovitele je stanovena na 14D kalendářních dnů ode dne doručení. Jednotlivé faktury budou obsahovat rozpis poskytnutých služeb v souladu s přílohou č. 1 této Smlouvy. Platby budou uskutečňovány na základě faktur, které budou zároveň daňovými doklady. Nebude-li faktura splňovat náležitosti účetního a daňového dokladu, objednatel fakturu vrátí zhotoviteli a do předání nové řádné faktury a uplynutí její lhůty splatnosti není objednatel v prodlení s úhradou takové faktury.
7. Neobsahuje-li faktura smluvené náležitosti a údaje, nebo bude-li vystavena v nesprávné výši, anebo má jiné podstatné závady v obsahu, je neplatná. Objednatel v takovém případě vrátí poskytovateli fakturu v době její splatnosti. Poskytovatel je v takovém případě povinen vystavit fakturu novou s novou lhůtou splatnosti.
8. Faktury budou doručovány zhotovitelem objednateli emailem/poštou nebo osobně. Za rozhodný den doručení faktury se považuje skutečný den doručení nebo třetí den po odeslání zásilky obyčejnou poštovní přepravou nebo třetí den uložení na poště v případě nepřevzetí zásilky objednatelem nebo den vrácení zásilky zhotoviteli jako nedoručitelné.
9. Termín splatnosti faktury a peněžitý závazek objednatele je objednatelem splněn dnem, kdy je připsána celá příslušná částka ve prospěch účtu zhotovitele. V případě oprávněného požadavku zhotovitele je objednatel povinen zhotoviteli prokázat provedení úhrady daňového dokladu - faktury. Platba se uskuteční bankovním převodem z účtu jedné smluvní strany na účet druhé smluvní strany na základě vystavené faktury, případně v hotovosti vkladem na bankovní účet či do pokladny zhotovitele.
10. Není-li písemně sjednáno jinak, cena plnění a k ní příslušná DPH, bude-li k ceně řádně vyúčtována, bude druhá smluvní straně uhrazena bezhotovostním převodem na bankovní účet uvedený v čl. 1 této Smlouvy. Smluvní strany prohlašují, že bankovní účet uvedený v čl. 1. této Smlouvy, na který mají být platby zasílány, je řádně oznámen správcí daně za účelem zveřejnění v registru bankovních účtů ve smyslu § 109 odst. 2 písm. c) zákona č. 234/2004 Sb. o dani z přidané hodnoty v.z.p.p. (dále jen "spolehlivý účet"). V případě, že v době splatnosti faktur bude zjištěno, že platba je požadována na jiný než Spolehlivý účet, je Smluvní strana, která má hradit plnění (dále jen "Povinná smluvní strana"), oprávněna neprodleně fakturu odeslat zpět druhé smluvní straně k opravě bankovního účtu. Doručením Povinné smluvní straně běží nová lhůta splatnosti.
11. Smluvní strany prohlašují, že k datu podpisu této Smlouvy nejsou nespolehlivým plátcem ve smyslu § 106a zákona č. 235/2004 Sb. o dani z přidané hodnoty v.z.p.p. (dále jen "Nespolehlivý plátcem"). V případě, že nejpozději v době splatnosti faktur by bylo Povinnou smluvní stranou zjištěno, že v registru umožňujícím dálkový přístup byla zveřejněna v okamžiku data uskutečnění zdanitelného plnění skutečnost, že se druhá strana stala Nespolehlivým plátcem, je Povinná smluvní strana oprávněna uhradit cenu plnění nebo její část ve výši bez DPH, přičemž využije institut zjištění daně v souladu s ustanovením § 109 a) zákona č. 235/2004 Sb. o dani z přidané hodnoty v.z.p.p. tj. uhrazením příslušné DPH správcí daně k datu splatnosti příslušného daňového dokladu. Zaplacením fakturované ceny plnění bez DPH ve prospěch bankovního účtu druhé smluvní straně a převodem částky odpovídající DPH na účet správce daně je splněna povinnost Povinné smluvní strany k zaplacení fakturované ceny plnění včetně DPH a druhá smluvní strana již není oprávněna požadovat po Povinné smluvní straně úhradu částky odpovídající dani z takového zdanitelného plnění.

## **ČLÁNEK VIII. POKUTY, ÚJMAŠKODA**

1. Smluvní strany nesou odpovědnost za splnění závazků vyplývajících z této Smlouvy.
2. Smluvní strany se dohodly, že pro případ nedodržení (překročení) dílčích termínů plnění nebo termínu odstranění oprávněně vyčtených nedostatků, je objednatel oprávněn po zhotoviteli žádat smluvní pokutu ve výši 0,02 % z celkové či dílčí smluvní ceny, a to za každý i započatý den prodlení.
3. Smluvní strany se dohodly, že pro případ nedodržení (překročení) lhůty splatnosti faktury je zhotovitel oprávněn účtovat smluvní pokutu ve výši 0,02% z dlužné částky za každý den prodlení se zaplacením účtované částky.
4. Vznikne-li smluvním stranám škoda tím, že druhá smluvní strana poruší smluvní povinnosti vyplývající z této Smlouvy, je smluvní strana, která smluvní povinnosti porušila, povinna uhradit druhé smluvní straně veškeré vzniklé škody, když škodou je též ušlý zisk.
5. Smluvní pokuty a jiné pohledávky včetně jejich příslušenství a úroky z prodlení hradí smluvní strany nezávisle na tom, zda a v jaké výši vznikla druhé straně škoda, kterou mohou smluvní strany uplatňovat a vymáhat samostatně. Smluvní pokuty jsou splatné do 10-ti dnů od písemné výzvy neporušující smluvní strany druhé smluvní straně.
6. Ujednání této Smlouvy o smluvních pokutách nemají vliv na právo oprávněné smluvní strany na náhradu újmy způsobené jí porušením smluvní povinnosti, a to náhrady újmy ve výši přesahující uhrazenou smluvní pokutu. Smluvní strany sjednávají povinnost porušující smluvní strany odčinit poškozené smluvní straně újmu v celém rozsahu včetně ušlého zisku.



7. Smluvní strany výslovně sjednávají, že i v případě, pokud porušující strana uhradí druhé smluvní straně zárok za prodlení z titulu porušení povinnosti či závazku, zůstává zachováno právo poškozené neporušující strany na náhradu celé škody (újm) vzniklé v důsledku porušení takové předmětné povinnosti či závazku.
8. V případě vzniku škody způsobené zhotovitelem v období trvání Smlouvy z důvodů porušení obecně závazných předpisů a vyhlášek o ochraně životního prostředí, předpisů o bezpečnosti a ochraně zdraví při práci, dopravních předpisů a protipožárních předpisů, nese náklady na její odstranění závadného stavu zhotovitel.
9. O vzniku škody bude zhotovitel informovat bez zbytečného odkladu objednatele a zároveň provede bez zbytečného odkladu dostupná opatření k odstranění vzniklé škody a minimalizace následků a výši škody. V případě zjištění škody objednatelem je objednatel povinen neprodleně zhotovitele o vzniku škody informovat a provést bez zbytečného odkladu dostupná opatření k minimalizaci výše škody.
10. V případě sankčního postihu objednatele ze strany orgánů státní správy za porušení předpisů o ochraně životního prostředí, nakládání s odpady nebo jiných obecně závazných právních předpisů, za které dle podmínek této Smlouvy odpovídá zhotovitel nebo sankčního postihu, který je důsledkem porušení povinností zhotovitele dle této Smlouvy, hradí tento postih i případnou náhradu škody v plné výši zhotovitel. Objednatel se zavazuje poskytnout zhotoviteli maximálně možnou součinnost k minimalizaci výše škod.

## ČLÁNEK IX. VZNIK, ZMĚNA A ZÁNIK SMLOUVY

1. Smlouva se uzavírá na dobu neurčitou s účinností 01.01.2019, zároveň ruší původní smlouvu z roku 2003.
2. Smlouvu lze ukončit písemnou dohodou smluvních stran.

Smlouvu může kterákoliv ze smluvních stran vypovědět bez důvodu, přičemž smluvní strany sjednávají pro takový případ výpovědní dobu v délce 6 měsíců, která počíná běžet 1. dnem měsíce následujícího po měsíci, ve kterém byla písemná výpověď doručena druhé smluvní straně.

3. Zhotovitel může Smlouvu vypovědět v případě vážného porušení Smlouvy ze strany objednatele. Výpověď Smlouvy je v tomto případě účinná bez výpovědní doby dnem doručení písemné výpovědi objednateli. Za doručení se považuje třetí den po odeslání výpovědi doporučenou poštovní přepravou prostřednictvím držitele poštovní licence. Vážným porušením Smlouvy se pro účel této Smlouvy rozumí zejména: prodlení objednatele s úhradou oprávněně vystavené faktury zhotovitele v trvání delším než 15 kalendářních dní po splatnosti faktury, neposkytnutí součinnosti objednatele mající za následek prodlení zhotovitele s řádným plněním předmětu Smlouvy, opakované předávání druhů odpadů zhotoviteli, které nejsou sjednány v plnění této Smlouvy.
4. Kterákoliv ze smluvních stran může písemně odstoupit od Smlouvy v případě, že druhá smluvní strana bude v prodlení delším než 15 dnů s plněním kteréhokoli závazku či povinnosti dle této Smlouvy, a dotčený závazek či povinnost nesplní ani následně v dodatečně přiměřené lhůtě určené ve výzvě ke splnění odeslané neporušující smluvní stranou. Smluvní strany výslovně vylučují právo kterékoliv ze stran odstoupit od této Smlouvy z jiných, než výše sjednaných důvodů, včetně práva odstoupení z důvodů plynoucích z právních předpisů (porušení Smlouvy podstatným způsobem či ostatní porušení). V případě odstoupení, jehož účinky nastávají počínaje doručením druhé smluvní straně, se smluvní strany dohodly na tom, že namísto vrácení vzájemně poskytnutých plnění, což s ohledem na specifika plnění není reálně možné, si zhotovitel ponechá uhrazenou cenu služeb a nájemné, resp. objednatel mu uhradí doposud neuhrazenou cenu již provedených služeb a nájemného (podle v této Smlouvě sjednané ceny vyúčtuje zhotovitel cenu za službu mimo jiné spojenou s odpadem, u něhož přešlo vlastnické právo na zhotovitele a odpovídající nájemné za Zařízení) a naopak objednatel nebude mít povinnost převzít zpět odpad (u něhož přešlo vlastnické právo na zhotovitele) ani nahradit zhotoviteli obvyklou cenu za provedené služby. Odstoupením od Smlouvy není dotčen nárok smluvních stran na úhradu smluvních pokut dle této Smlouvy, úroků z prodlení, nárok na náhradu újm a ustanovení této Smlouvy, která podle své povahy mají trvat i po odstoupení od této Smlouvy (zejména ustanovení o přechodu vlastnického práva k odpadu).

## ČLÁNEK X. ZPRACOVÁNÍ OSOBNÍCH ÚDAJŮ

1. Strany prohlašují, že budou dbát o maximální ochranu osobních údajů, pokud se s nimi dostanou do styku, a to vždy v souladu se zákonem č. 101/2000 Sb., o ochraně osobních údajů, v platném znění. Strany dále potvrzují, že si jsou vědomy, že s účinností od 25. 5. 2018 je zpracování a ochrana osobních údajů regulována také nařízením Evropského parlamentu a Rady (EU) 2016/679 ze dne 27. dubna 2016 o ochraně fyzických osob v souvislosti se zpracováním osobních údajů a o volném pohybu těchto údajů a o zrušení směrnice 95/46/ES (obecné nařízení o ochraně osobních údajů), (dále jen „Nařízení“ nebo též „GDPR“) a též i souvisejícími národními právními předpisy. Obě smluvní strany se při plnění této Smlouvy zavazují jednat v souladu s Nařízením a to počínaje od dne jeho účinnosti a dále i souvisejícími platnými a účinnými právními předpisy.
2. Způsob, rozsah a podmínky zpracování osobních údajů objednatele, jeho zástupce nebo kontaktní osoby ze strany zhotovitele jsou uvedeny v dokumentu Informační memorandum pro zákazníky a smluvní partnery o zpracování osobních údajů. Objednatel svým podpisem níže potvrzuje, že před podpisem této smlouvy byl s platným zněním Informačního memoranda pro zákazníky a smluvní partnery o zpracování osobních údajů řádně seznámen. Uvedený dokument je zároveň dostupný na internetových stránkách zhotovitele v sekci GDPR.



Objednatel se zavazuje informovat své zástupce a kontaktní osoby o zpracování jejich osobních údajů na základě oprávněného zájmu, a to pro účely plnění této smlouvy. Objednatel se zavazuje informovat uvedené osoby o obsahu dokumentu Informačního memoranda pro zákazníky a smluvní partnery o zpracování osobních údajů a o tom, že uvedené informace platí obdobně i pro zástupce a kontaktní osoby objednatele.

- Objednatel bere na vědomí, že v souvislosti se zpracováním osobních údajů mají objednatel či jeho zástupce nebo kontaktní osoba právo požadovat od zhotovitele přístup k osobním údajům, jejich opravu nebo výmaz, popřípadě omezení zpracování, vznést námitku proti zpracování, jakož i právo na přenositelnost údajů. Zároveň mají právo podat stížnost u Úřadu pro ochranu osobních údajů, případně u jiného příslušného dozоровého úřadu. Rovněž o těchto právech se objednatel zavazuje uvedené osoby informovat.

## ČLÁNEK XI. OSTATNÍ UJEDNÁNÍ

- Ke změně nebo doplnění této Smlouvy může dojít, pokud není ve Smlouvě výslovně sjednáno jinak, jen po písemné dohodě obou smluvních stran. Změna Smlouvy jinou než písemnou formou se nepřipouští.
- Pokud některé z ujednání této Smlouvy je nebo se stane neplatným či neúčinným, neplatnost či neúčinnost tohoto ujednání nebude mít za následek neplatnost Smlouvy jako celku ani jiných ujednání této Smlouvy, pokud je takovéto neplatné či neúčinné ujednání oddělitelné od zbytku Smlouvy. Smluvní strany se zavazují takovéto neplatné či neúčinné ujednání nahradit, bez zbytečného odkladu po výzvě kterékoliv smluvní strany, novým platným a účinným ujednáním, které svým obsahem bude co nejdříve odpovídat podstatě a smyslu původního ujednání a které nebude současně stíženo vadou, která neplatnost či neúčinnost způsobila. Pokud je nebo by se stala neplatnou či neúčinnou, vyjma řádného ukončení, Smlouva jako celek, zavazují se smluvní strany uzavřít, bez zbytečného odkladu po výzvě kterékoliv smluvní strany, novou Smlouvu, která bude svým smyslem a účelem odpovídat této Smlouvě a která zároveň nebude stížena vadou způsobující neplatnost či neúčinnost této Smlouvy. Závazek dle tohoto odstavce bodu této Smlouvy je podle výslovné vůle smluvních stran oddělitelný od zbývajících obsahu Smlouvy a má platit i v případě neplatnosti zbývajících obsahu Smlouvy.
- Objednatel na sebe přebírá nebezpečí změny okolností ve smyslu § 1765 z.č. 89/2012 Sb., občanského zákoníku ve znění pozdějších předpisů (dále také jen občanský zákoník), a nebude se domáhat obnovení jednání o této Smlouvě, ani pokud by došlo ke změně okolností tak podstatné, že změna založí v právech a povinnostech stran zvlášť hrubý nepoměr znevýhodněním jedné z nich buď neúměrným zvýšením nákladů plnění, anebo neúměrným snížením hodnoty předmětu plnění.
- Objednatel prohlašuje, že se ve smyslu § 1794 odst. 2 občanského zákoníku souhlasí se sjednanou cenou za služby dle této Smlouvy, a to bez ohledu na to, zda se by se byť i potenciálně mohlo jednat o cenu neúměrnou. Objednatel prohlašuje, že je mu známa obvyklá cena plnění sjednaných služeb.
- Zhotovitel není v prodlení s plněním svých povinností a závazků, tedy neodpovídá za jakékoli škody či újmy objednatele a objednatel nemá právo ukončit tuto Smlouvu ani zhotovitele jakkoli sankcionovat, pokud je v prodlení s plněním jakýchkoli povinností či závazků z této Smlouvy objednatel a/nebo v případě okolností odpovídajících vyšší moci (nepředvídatelné a nepřekonatelné překážky, zejména válečné konflikty, sankce, nepokoje, výjimečné stavy, blokády, stávkové akce, přírodní katastrofy apod.). O dobu trvání prodlení objednatele a/nebo o dobu trvání vyšší moci se prodlužují termíny plnění závazků a povinností zhotovitele dle této Smlouvy.
- Vztah mezi smluvními stranami se řídí platnými právními předpisy České republiky, zejména ustanoveními § 2586 a násl. občanského zákoníku.
- Smlouva byla vyhotovena ve dvou stejnopisech, z nichž každý má stejnou platnost a každá ze smluvních stran obdrží její jedno vyhotovení. Tato Smlouva je projevem shodné a svobodné vůle obou smluvních stran, které se Smlouvou i se všemi přílohami seznámily a s jejím zněním souhlasí, což potvrzují svými vlastnoručními podpisy.

Nedílnou součástí této Smlouvy je příloha č. 1 - Ceník poskytovaných služeb

Tato smlouva byla schválena Radou města Žamberk usnesením č. 12/2019-RADA dne 07.01.2019.

Dne 07.01.2019, Žamberk

Dne 07.01.2019, České Libchavy

Za objednatele:  
Ing. Bc. Oldřich Jedlička, starosta

Za zhotovitele:

al EKOLA s.r.o.  
České Libchavy 172  
531 14 České Libchavy  
DIČ: 9913862



PŘÍLOHA Č. 1 SMLOUVY  
POSKYTOVANÝCH SLUŽEB SMLOUVY Č.  
49054229

**EKOLA České Libchavy**

Marius Podarson Group 

Objednatel – sídlo  
**Město Žamberk**  
Masarykovo náměstí 166  
56401 Žamberk

CENÍK PLATNÝ OD 01.01.2019

IČO: 00279846  
DIČ: CZ00279846  
Číslo účtu: 19-1321320309/0800  
IBAN:

Zastoupený:  
Spisová značka:  
e-mail pro fakturaci:

Objednatel - provozovna  
**Město Žamberk**  
vlastní nádoby  
Masarykovo náměstí 166  
564 01 Žamberk

Kontaktní osoba:  
Telefon:  
e-mail:

Zhotovitel – sídlo  
**EKOLA České Libchavy s.r.o.**  
České Libchavy 172  
561 14 České Libchavy

IČO: 49813862  
DIČ: CZ49813862  
Číslo účtu: 0  
IBAN:

Zastoupený:  
Spisová značka: Krajským soudem v Hradci Králové,  
oddíl C vložka 5020  
e-mail pro fakturaci:

Zhotovitel – provozovna  
**PJ EKOLA**  
České Libchavy 172  
56114 České Libchavy

Kontaktní osoba:  
Telefon: 3  
e-mail: z

priloge č. 1, která je nedílnou součástí Smlouvy č. 49054229, jsou uvedeny typy poskytovaných služeb, které zhotovitel pro objednatele vykonávat.

#### Ceny za využití či odstranění odpadů včetně přepravy

4991001940 (49055231) Masarykovo náměstí 166, Žamberk

Kontejner	Kód dodání	Odpad	Název odpadu	Stanoviště	Typ provozu	Množství	Cena za MJ	MJ
kontejner 1100l	1X7	200301-O-000	Směsný komunální odpad - bez specifikace	Žamberk, Masarykovo náměstí 166		1	14 760,00 CZK	KUS A ROK
nádoba 240L	1X7	200301-O-000	Směsný komunální odpad - bez specifikace	Žamberk, Masarykovo náměstí 166		1	6 464,00 CZK	KUS A ROK

Uvedené ceny jsou platné ke dni podpisu smlouvy a mohou být měněny dle aktuálních cen na trhu vyříděných.

#### Ceny za využití či odstranění odpadů včetně přepravy

4991001941 (49055232) Masarykovo náměstí 166, Žamberk

Kontejner	Kód dodání	Odpad	Název odpadu	Stanoviště	Typ provozu	Množství	Cena za MJ	MJ
kontejner 1100l	1X14	200301-O-000	Směsný komunální odpad - bez specifikace	Žamberk, Nádražní 833		1	7 380,00 CZK	KUS A ROK

Uvedené ceny jsou platné ke dni podpisu smlouvy a mohou být měněny dle aktuálních cen na trhu vyříděných.

#### Ceny za využití či odstranění odpadů včetně přepravy

4991001942 (49055233) Masarykovo náměstí 166, Žamberk

Kontejner	Kód dodání	Odpad	Název odpadu	Stanoviště	Typ provozu	Množství	Cena za MJ	MJ
nádoba 120l	1X14	200301-O-000	Směsný komunální odpad - bez specifikace	Žamberk, Kostelní 446		1	1 616,00 CZK	KUS A ROK

Uvedené ceny jsou platné ke dni podpisu smlouvy a mohou být měněny dle aktuálních cen na trhu vyříděných.

#### Ceny za využití či odstranění odpadů včetně přepravy

4991001943 (49055235) Masarykovo náměstí 166, Žamberk

Kontejner	Kód dodání	Odpad	Název odpadu	Stanoviště	Typ provozu	Množství	Cena za MJ	MJ
kontejner 1100l	1X7	200301-O-000	Směsný komunální odpad - bez specifikace	Žamberk, Pod Černým lesem 1358	0105-3009	1	14 760,00 CZK	KUS A ROK
kontejner 1100l	1X7	200301-O-000	Směsný komunální odpad - bez specifikace	Žamberk, Pod Černým lesem 1358	0107-3108	1	14 760,00 CZK	KUS A ROK

Uvedené ceny jsou platné ke dni podpisu smlouvy a mohou být měněny dle aktuálních cen na trhu vyříděných.

#### Ceny za využití či odstranění odpadů včetně přepravy

4991001944 (49055236) Masarykovo náměstí 166, Žamberk

Kontejner	Kód dodání	Odpad	Název odpadu	Stanoviště	Typ provozu	Množství	Cena za MJ	MJ
kontejner 1100l	1X14	200301-O-000	Směsný komunální odpad - bez specifikace	Žamberk, 28. Října 1375	0109-3112	1	7 380,00 CZK	KUS A ROK
kontejner 1100l	1X14	200301-O-000	Směsný komunální odpad - bez specifikace	Žamberk, 28. Října 1375	0101-3101	1	7 380,00 CZK	KUS A ROK
kontejner 1100l	1X14	200301-O-000	Směsný komunální odpad - bez specifikace	Žamberk, 28. Října 1375	0103-3006	1	7 380,00 CZK	KUS A ROK

Uvedené ceny jsou platné ke dni podpisu smlouvy a mohou být měněny dle aktuálních cen na trhu vytříděných.

Ceny jsou uvedeny bez DPH.

Dne 23.1.2019, Žamberk

Dne 07.01.2019, České Libchavy

Za objednatele:

Ing. Bc. Oldřich Jedlička, starosta



Za zhotovitele:

EKOLA s.r.o.  
České Libchavy 172  
531 01 České Libchavy  
D-249313862  
1-



## INFORMAČNÍ MEMORANDUM PRO ZÁKAZNÍKY A SMLUVNÍ PARTNERY O ZPRACOVÁNÍ OSOBNÍCH ÚDAJŮ

V tomto informačním memorandu naleznete informace o tom, jakým způsobem zpracováváme Vaše osobní údaje, zejména o jejich kategoriích, rozsahu a účelu, pro který jsou zpracovávány, o zdroji, ze kterého jsou Vaše osobní údaje získávány a o osobách, kterým jsou Vaše osobní údaje předávány. Naleznete zde také informace o Vašich právech v oblasti zpracování osobních údajů.

My, společnost EKOLA České Libchavy s.r.o., IČO: 49813862, České Libchavy 172, 561 14 České Libchavy, zapsaná v obchodním rejstříku Krajským soudem v Hradci Králové, oddíl C vložka 5020, (dále jen „my“), jsme osobou působící na území České republiky, a tvoříme společně ve smyslu příslušných ustanovení zákona č. 90/2012 Sb., o obchodních společnostech a družstvech (zákon o obchodních korporacích) ve znění pozdějších předpisů, podnikatelské seskupení s mateřskou společností Marius Pedersen a.s., IČO: 42194920, Průběžná 1940/3, Nový Hradec Králové, 500 09 Hradec Králové, zapsaná v obchodním rejstříku vedeném Krajským soudem v Hradci Králové, oddíl B vložka 389 (dále jen „skupina MPG“). Subjekty ze skupiny MPG mají provozovny a působí na celém území České republiky. Informace o skupině MPG, zejména, informace o tom, které osoby tvoří společně skupinu MPG, kde jsou umístěny provozovny a kde tyto subjekty působí, jsou uvedeny na internetových stránkách [www.mariuspedersen.cz](http://www.mariuspedersen.cz).

Zpracováváme osobní údaje v souladu s právními předpisy na ochranu osobních údajů, zejména nařízením Evropského parlamentu a Rady (EU) 2016/679 ze dne 27. dubna 2016 o ochraně fyzických osob v souvislosti se zpracováním osobních údajů a o volném pohybu těchto údajů a o zrušení směrnice 95/46/ES (obecné nařízení o ochraně osobních údajů) (dále jen „GDPR“), a dále v souladu s našimi vnitřními předpisy a zásadami.

Plně si uvědomujeme důležitost ochrany osobních údajů a soukromí našich zákazníků a smluvních partnerů. Při zpracování osobních údajů proto postupujeme vždy tak, abychom:

- zpracovávávaly aktuální a přesné údaje, a to pouze v rozsahu nezbytném pro naplnění účelu zpracování;
- zpracovávávaly osobní údaje pouze po nezbytně dlouhou dobu pro naplnění účelu zpracování;
- maximálně zabezpečili Vaše osobní údaje, a to zejména přijetím vhodných opatření, která Vaše osobní údaje ochrání před jakýmkoli neoprávněným přístupem;
- v co největší míře zachovali Vaše soukromí, proto vždy řádně posuzujeme, zda určité zpracování je nezbytné, a zda nepřiměřeně nezasahuje do Vašich práv a svobod.

Více informací o naší činnosti naleznete na našich webových stránkách [www.mariuspedersen.cz](http://www.mariuspedersen.cz). Pokud zde nenaleznete odpovědi na Vaše dotazy, které se týkají osobních údajů, nebo chcete některé informace podrobněji vysvětlit, můžete nás kontaktovat:

Emailem: [gdpr@mariuspedersen.cz](mailto:gdpr@mariuspedersen.cz)

Telefonicky: 493 646 816 - a to vždy od pondělí do pátku, od 8:00 do 15:30 hodin

### I. KATEGORIE OSOBNÍCH ÚDAJŮ

Zpracováváme následující kategorie Vašich osobních údajů:

- Identifikační a adresní údaje:** akademický titul, jméno, příjmení, datum narození, údaje o dokladech totožnosti, adresa trvalého bydliště, doručovací nebo jiná kontaktní adresa, sídlo podnikání, IČO;
- elektronické kontaktní údaje:** telefon, mobilní telefon, fax, e-mailová adresa, ID datové schránky, atd.;
- jiné elektronické údaje:** IP adresa
- další osobní údaje potřebné pro plnění smlouvy:** číslo bankovního účtu, číslo zákazníka, spojovací číslo SIPO, výše plateb a jejich historie, případně další obdobné údaje;
- další osobní údaje poskytnuté zákazníkem** ve smlouvě nebo dodatku či v jiných dokumentech a při jednáních, a to včetně pozdějších aktualizací;
- kamerové záznamy z kamer** umístěných v provozovnách MPG;
- záznamy telefonických hovorů** na naší zákaznické lince a informace z těchto záznamů.

### II. JAK VAŠE OSOBNÍ ÚDAJE ZÍSKÁVÁME?

Vaše osobní údaje získáváme od Vás, od třetích osob, z veřejně dostupných zdrojů nebo z vlastní činnosti. Pokud osobní údaje získáváme od Vás, vždy Vás informujeme o tom, zda je poskytnutí osobního údaje zákonným nebo smluvním požadavkem, nebo požadavkem, který je nutné uvést do smlouvy, a zda máte povinnost osobní údaje poskytnout, a o možných důsledcích neposkytnutí osobních údajů.

Vaše osobní údaje získáváme zejména **Od Vás**, např.:

- za účelem přípravy smlouvy, při podpisu připravené smlouvy, během doby trvání smluvního vztahu;

- při telefonické komunikaci (především telefonáty na zákaznickou linku – stížnosti, reklamace apod.): *monitorujeme a zaznamenáváme Vaše hovory na zákaznickou linku, a to za účelem ochrany a obhajoby našich práv, možno prokázat udělení případného souhlasu a zlepšování kvality našich služeb; o této skutečnosti jste vždy na počátku hovoru informováni; nebo*
- při osobní nebo písemné komunikaci s Vámi, včetně komunikace emailem a prostřednictvím webových formulářů.

Výjimečně mohou nastat situace, kdy Vaše osobní údaje získáme od **třetí osoby**, kterou může být např. obec, exekutor, insolvenční správce nebo jiný orgán veřejné moci.

V ojedinělých případech získáváme osobní údaje z dalších **veřejně přístupných i neveřejných rejstříků a evidencí**, zejména:

- z obchodního rejstříku;
- ze živnostenského rejstříku;
- z insolvenčního rejstříku;
- z internetu a sociálních sítí.

### III. PRO JAKÉ ÚČELY ZPRACOVÁVÁME VAŠE OSOBNÍ ÚDAJE?

Jak jsme Vás již výše informovali, Vaše osobní údaje zpracováváme pouze v rozsahu nezbytném pro daný účel a po dobu, která je nezbytná pro splnění daného účelu. Po splnění účelu můžeme v určitých případech Vaše osobní údaje zpracovávat pro jiné účely, než pro které byly shromážděny. Rovněž o těchto jiných účelech Vás informujeme níže v této kapitole. Vaše osobní údaje archivujeme po dobu stanovenou zákonem nebo dále uchováváme, abychom mohli vyřídit Vaše eventuální nároky, případně bránit naše práva a oprávněné zájmy (zejména po dobu běhu promlčecích lhůt).

Vaše osobní údaje zpracováváme:

- a) pro účely uzavření smluv a pro účely plnění smlouvy, kterou jsme s Vámi uzavřeli;
- b) pro účely plnění našich zákonných povinností;
- c) pro účely našich oprávněných zájmů a
- d) pro případné účely uvedené v souhlasu se zpracováním osobních údajů.

#### Ad a) uzavření a plnění smlouvy

Zpracováváme Vaše osobní údaje pro účely související s plněním smluvních závazků obou smluvních stran, zejména pro účely platného uzavření, změny a ukončení smluv, a související fakturace, zpracování údajů z měření, reklamace a komunikace. Poskytnutí uvedených osobních údajů je tedy smluvním požadavkem.

Pro tyto účely jsou zpracovávány následující kategorie osobních údajů: identifikační údaje, elektronické kontaktní údaje, jiné elektronické údaje, další osobní údaje potřebné pro plnění smlouvy, a případně další osobní údaje poskytnuté zákazníkem.

Tyto osobní údaje zpracováváme po dobu trvání příslušné smlouvy.

#### Ad b) plnění právních povinností

Jelikož se na naši činnost, tj. nakládání s odpady, vztahuje zákon č. 185/2001 Sb., o odpadech a o změně některých dalších zákonů, ve znění pozdějších předpisů, musíme v souladu s ním a s vyhláškou č. 383/2001 Sb., o podrobnostech nakládání s odpady, ve znění pozdějších předpisů, zpracovávat v některých případech Vaše osobní údaje.

Další povinnosti, pro jejichž splnění je nezbytné, abychom zpracovávali Vaše osobní údaje, nám jsou uloženy dalšími právními předpisy České republiky (např. zákonem o účetnictví, daňovými předpisy) a Evropské unie. Vaše osobní údaje též zpracováváme z důvodu vyhovění požadavkům státních orgánů, soudů a jiných dozorových a regulačních orgánů České republiky, Evropské unie a případně dalších členských států.

Pro tyto účely jsou zpracovávány následující kategorie osobních údajů: identifikační a adresní údaje, elektronické kontaktní údaje, jiné elektronické údaje

Tyto osobní údaje uchováváme po dobu nezbytně nutnou pro splnění daných právních povinností, zpravidla ne déle než po dobu 10 let po skončení smluvního vztahu.

#### Ad c) naše oprávněné zájmy

Mnohdy není použití Vašich osobních údajů nezbytné k plnění smlouvy nebo právní povinnosti. I přesto musíme takové osobní údaje zpracovávat např. z bezpečnostních, provozních, administrativních nebo jiných důvodů souvisejících s naším obchodním vztahem. Jsou to naše oprávněné zájmy. Na základě těchto oprávněných zájmů zpracováváme Vaše osobní údaje pouze za předpokladu, že Vaše zájmy a základní práva a svobody nepřevažují náš oprávněný zájem. Před zahájením zpracování vždy důkladně poměříme Vaše zájmy s těmi našimi. Pokud se zpracováním nesouhlasíte, máte právo vznést námitku a my provedeme nové posouzení, a případně osobní údaje přestaneme zpracovávat.

Tyto účely jsou zpracovávány následující kategorie osobních údajů: identifikační a adresní údaje, elektronické kontaktní údaje, jiné elektronické údaje, další osobní údaje potřebné pro plnění smlouvy, další osobní údaje poskytnuté zákazníkem, kamerové záznamy, záznamy telefonických hovorů.

Jedná se o následující oprávněné zájmy:

- **Ochrana majetku, života a zdraví zaměstnanců, zákazníků a osob vstupujících do našich objektů.** Za tímto účelem jsou instalovány kamerové systémy. O umístění kamer jste vždy informováni informačními cedulemi při vstupu do sledovaného prostoru. Kamerové záznamy jsou uchovávány nejdéle po dobu 14 dnů. V případě nutnosti mohou být kamerové záznamy předány orgánům činným v trestním řízení. Mimo tento účel nejsou kamerové záznamy nijak zpracovávány ani jinak využívány.
- **Administrativní účely.** Pro tyto účely zpracováváme osobní údaje v souvislosti s registrací do programů a služeb (např. programy na svoz individuálního tříděného odpadu); reklamacemi, stížnostmi a odpověďmi na dotazy; prováděním platebních operací; vyúčtováním poplatků, a nezbytné další pro plnění smlouvy. Tyto osobní údaje uchováváme po dobu nejdéle 10 let po skončení smluvního vztahu.
- **Vymáhání pohledávek a obhajoba našich právních nároků.** V tomto případě můžeme být mimo jiné oprávněni předávat Vaše osobní údaje třetím stranám, a to konkrétně advokátům, advokátním kancelářím či jiným společnostem zabývající se vymáháním pohledávek (zpravidla předáváme osobní údaje zákazníka za účelem vymožení pohledávky společnosti B4B INKASSO s.r.o., IČO: 267 94 845, se sídlem Kollárova 1653/2b, Podlesí, 736 01 Havlířov, a to v případě, že evidujeme pohledávky, které jsou 60 a více dnů po splatnosti).

Tyto osobní údaje uchováváme nejdéle po dobu trvání běhu promlčecích lhůt a dále po dobu maximálně jednoho roku, abychom se stihli případně dozvědět o zahájení sporu ze strany zákazníka. V případě zahájení soudního, rozhodčího, exekučního nebo jiného obdobného řízení zpracováváme dále osobní údaje po dobu tohoto řízení a následně po dobu běhu lhůt pro podání mimořádných opravných prostředků. Pokud je podán mimořádný opravný prostředek, uchováváme tyto osobní údaje také během řízení o tomto mimořádném opravném prostředku.

#### Ad d) souhlas

Pokud jste nám udělili souhlas se zpracováním osobních údajů, zpracováváme tyto údaje pouze v rozsahu, za účelem a po dobu, jak je uvedeno v příslušném souhlasu.

Váš souhlas můžete kdykoliv odvolat prostřednictvím formuláře na našich webových stránkách v sekci GDPR.

## IV. KOMU VAŠE OSOBNÍ ÚDAJE ZPŘÍSTUPŇUJEME?

Vaše osobní údaje zpracováváme jakožto správce osobních údajů. To znamená, že určujeme účely, pro které Vaše osobní údaje shromažďujeme, a stanovujeme prostředky jejich zpracování. Pro plnění našich zákonných povinností jsme v některých případech povinni poskytovat Vaše osobní údaje třetím stranám, které jsou také v roli správců osobních údajů. Jedná se zejména o případy poskytování osobních údajů na vyžádání orgánům činným v trestním, přestupkovém či správním řízení. Zároveň musíme předávat některé údaje auditorům, kteří u nás provádějí ze zákona audit.

V souvislosti s činností naší společnosti, která je součástí koncernu Marius Pedersen, předáváme Vaše osobní údaje též naší řídicí společnosti, kterou je Marius Pedersen a.s., IČO: 421 94 920, se sídlem Průběžná 1940/3, Nový Hradec Králové, 500 09 Hradec Králové, a to z titulu oprávněného zájmu pro účely vnitřních administrativních účelů v rámci skupiny.

Pro zpracování Vašich osobních údajů využíváme též **služeb externích zpracovatelů**. Využíváme následující kategorie zpracovatelů: [např. účetní poradci, externí auditoři v případě interních auditů (jiných než vyplývajících ze zákona), advokáti a advokátní kanceláře, společnosti zabývající se inkasem pohledávek. Se všemi zpracovateli jsme uzavřeli smlouvy o zpracování osobních údajů tak, aby ochrana Vašich osobních údajů byla zaručena v maximální možné míře.

Vaše osobní údaje však zpřístupňujeme pouze v nezbytném rozsahu a v podobě nutné k dosažení účelů uvedených v tomto informačním memorandu.

## V. JAK VAŠE ÚDAJE ZPRACOVÁVÁME?

Plně si uvědomujeme důležitost ochrany osobních údajů a soukromí zákazníků. Při zpracování osobních údajů postupujeme vždy tak, aby Vaše osobní údaje byly zabezpečeny v maximální možné míře a nemohly být zneužity.

Zpracování Vašich osobních údajů může být jak manuální, tak automatizované. Automatizované zpracování probíhá v našich informačních systémech, případně v informačních systémech našich zpracovatelů. Vaše osobní údaje jsou zpracovávány především našimi pověřenými zaměstnanci a zpracovateli, jak je uvedeno v předchozí kapitole. Učinili

jsme taková opatření, aby k Vaším osobním údajům měli přístup pouze zaměstnanci a zpracovatelé, kteří se podílejí na jejich zpracování, a také aby tyto zaměstnanci a zpracovatelé zachovávali mlčenlivost o veškerých skutečnostech týkajících se údajů a dat (osobních či jiných), o nichž se dozvěděli při výkonu své práce.

Se všemi našimi zpracovateli Vašich osobních údajů vždy uzavíráme písemnou smlouvu upravující zpracování osobních údajů, která obsahuje stejné záruky pro zpracování osobních údajů, jaké jsou dodržovány v naší společnosti.

Dále bychom Vás rádi informovali, že neprovádíme žádné rozhodování založené výhradně na automatizovaném zpracování, včetně profilování.

## VI. JAKÁ MÁTE PRAVA V OBLASTI OCHRANY OSOBNÍCH ÚDAJŮ?

Vaše údaje zpracováváme zcela transparentním způsobem. Kdykoliv během zpracování Vašich osobních údajů můžete využít následujících práv:

- a) **Právo na přístup** k Vaším osobním údajům a na pořízení kopie osobních údajů, které zpracováváme.
- b) **Právo na opravu a doplnění** Vašich osobních údajů v případě, že zjistíte, že o Vás zpracováváme nesprávné nebo nepřesné osobní údaje.
- c) **Právo na výmaz** Vašich osobních údajů (resp. právo být zapomenut). Na Vaši žádost můžeme za určitých, právními předpisy stanovených podmínek vymazat Vaše osobní údaje. Upozorňujeme Vás, že Vaše osobní údaje naopak nemohou být vymazány, pokud je jejich zpracování nezbytné.
- d) **Právo na omezení zpracování** Vašich osobních údajů. Na Vaši žádost můžeme za určitých, právními předpisy stanovených, podmínek omezit nakládání s Vašimi osobními údaji. Pokud uplatníte Vaše právo na omezení zpracování a bude naplněna některá z těchto podmínek, provedeme v našich systémech záznam, že se na dané údaje vztahuje omezení, a takové údaje nebudeme zpravidla aktivně dále zpracovávat. Pokud pomínou důvody pro omezení zpracování, omezení zpracování Vašich osobních údajů zrušíme. O tom Vás budeme předem informovat.
- e) **Právo na přenositelnost**. V případě, že zpracováváme Vaše osobní údaje na základě vašeho souhlasu nebo pro účely plnění smlouvy a zároveň je zpracování automatizované, máte právo získat takové Vaše osobní údaje ve strukturovaném, běžně používaném strojově čitelném formátu a předat je jinému správci.
- f) Pokud se domníváte, že došlo k porušení povinností stanovených právními předpisy na ochranu osobních údajů, zejména GDPR, máte **právo podat stížnost** u Úřadu pro ochranu osobních údajů nebo u jiného úřadu členského státu Evropské unie, který je pověřen dozorem nad dodržování povinností stanovených GDPR.

Máte rovněž **právo vznést námitku** proti zpracování Vašich osobních údajů, pokud jsou osobní údaje zpracovány

- pro účel plnění úkolu prováděného ve veřejném zájmu nebo při výkonu veřejné moci;
- pro účel oprávněných zájmů správce či třetí strany; nebo
- pro účely přímého marketingu, což zahrnuje také profilování s cílem přizpůsobit nabídku Vašim potřebám a zkvalitnit poskytované služby.

V případě, že vznesete námitku, nebudeme zpracovávat Vaše osobní údaje do té doby, dokud neprokážeme závažné důvody pro zpracování, které převažují nad Vašimi zájmy nebo právy a svobodami nebo pro určení, výkon nebo obhajobu právních nároků.

Pokud vznesete námitku proti zpracování pro účely přímého marketingu, nebudeme již Vaše osobní údaje pro tyto účely zpracovávat.

V případě uplatnění jakéhokoliv výše uvedeného práva Vás bez zbytečného odkladu písemně informujeme o způsobu vyřízení Vaší žádosti.

## VII. AKTUALIZACE

Toto informační memorandum průběžně kontrolujeme a můžeme jej příležitostně měnit (především aby byl dodržen soulad s právními předpisy a postupy ochrany osobních údajů). Aktualizované verze budou vždy k dispozici na našich webových stránkách v sekci GDPR.

K poslední aktualizaci tohoto informačního memoranda došlo dne 21. 5. 2018.